

Editing work (30 most recent)

1.

[2025-02-12 1 新建 DOCX 文档](#)

The content aims to foster collaboration and invite Swiss entrepreneurs to invest in Chaoyang, promoting the district's economic strengths and development opportunities, ensuring that it resonates well while highlighting mutual benefits.

2.

[2025-02-04 1 0204推介片加友谊大使_zhu\(2\)](#)

The content aims to promote Beijing Chaoyang as an attractive and vibrant destination for international residents, tourists, and businesses, ensuring that it resonates well while showcasing the district's diverse offerings and opportunities.

3.

[2025-01-28 2024至2025年广东第5篇 中文](#)

The content aims to communicate Guangdong Province's achievements and future plans to a global audience, ensuring that it resonates well while fostering international collaboration and cultural exchange.

4.

[2025-01-31 Equestrian Competition-taicang 0131](#)

The content aims to highlight the growth and popularity of equestrian sports in China, particularly among youth, while showcasing the contributions of the Taicang High-tech Zone and its equestrian club to this development.

5.

[2025-01-28 我们的节日·欢乐中国年 系列报道](#)

The content aims to showcase the Spring Festival's cultural significance and its current vibrancy for its audience, ensuring that it resonates well while promoting the revitalization of traditional customs in a festive manner.

6.

[2025-01-27_2025年《传奇中国节 春节》简介 0125\(中英\)](#)

The content aims to celebrate and promote the Spring Festival as an Intangible Cultural Heritage, making it accessible and engaging for a global audience while honoring traditional customs and practices.

7.

[2025-01-22_合作协议en](#)

The content aims to establish a cooperative agreement between two parties, outlining their responsibilities, rights, and obligations, ensuring clarity and legal compliance for both parties involved.

8.

[2025-01-20_Taicang-for-improvement](#)

The content aims to showcase the recent developments and initiatives in Taicang, highlighting its cultural, infrastructural, and service industry growth, while engaging the audience with informative and accessible language.

9.

[2025-01-21_TAICANG-外校](#)

The content aims to showcase the development and achievements of Taicang's high-tech industry, specifically in auto parts, aviation, high-end equipment, and vocational education, ensuring that it resonates well with both local and international audiences while highlighting collaboration and innovation.

10.

[2025-01-20_简介--en](#)

The content aims to emphasize the significance of diplomatic relations between China and ASEAN countries, showcase cultural exchanges, and promote mutual understanding and friendship among youth.

11.

[2025-01-17_太仓牢固树立“大港城”的理念_EN](#)

The content aims to communicate Taicang's vision and strategic development plans for becoming an exemplary "big port city," emphasizing its commitment to creating a livable, business-friendly, and tourist-friendly environment.

12.

[2025-01-17_志同道合75载 命运与共向未来-WL](#)

The content aims to celebrate the diplomatic anniversaries between China and Vietnam, and China and Indonesia, showcasing cultural unity and diversity, while engaging the audience effectively.

13.

[2025-01-17_年终总结-EN](#)

The content aims to inspire excitement and optimism about the future, emphasizing SISPARK's commitment to innovation and collaboration.

14.

[2025-01-10_太仓Taicang20250110](#)

The content aims to convey the strategic development and future prospects of Taicang as a modern port city, enhancing its appeal and accessibility to a broader audience while showcasing its industrial growth and improved governance.

15.

[2025-01-02_5.暖泉--811 words](#)

The content aims to provide an engaging and immersive travel experience, encouraging the audience to explore and appreciate the historical and cultural significance of Nuanquan Ancient Town.

16.

[2025-01-02_4.滦州--680 words](#)

The content aims to provide a vivid and engaging travel narrative that captures the beauty and cultural richness of Luanzhou, while also being accessible and relatable to its audience.

17.

[2025-01-02_3.鸡鸣驿--682 words](#)

The content aims to engage the audience by presenting vivid descriptions and historical insights about Jimingyi, ensuring that it resonates well while maintaining an informative tone.

18.

[2025-01-01_2.广府--675 words](#)

The content aims to present the experience of visiting Guangfu Ancient City in a way that enhances accessibility for its audience, ensuring that it resonates well while providing cultural insights and personal reflections.

19.

[2025-01-01_1.正定--727 words](#)

The content aims to immerse the audience in the rich history and culture of Zhengding, ensuring that it resonates well while creating excitement about visiting this ancient treasure.

20.

[2025-01-01_时间的果实视频文字稿英文字幕doc](#)

The content aims to provide an insightful and engaging narrative of the progress made by HBIS Serbia over the past eight years, highlighting the friendship between China and Serbia and the positive impact on the local community.

21.

[2024-12-31_1_亮马河调研翻译2](#)

The content aims to facilitate understanding and connection with the audience, ensuring that the dialogue flows naturally while capturing the essence of the field survey.

22.

[2024-12-31_亮马河调研翻译-LL](#)

The content aims to inspire a sense of pride in the author's hometown while encouraging responsibility and a grounded approach to work.

23.

[2024-12-30_1228 2023年年终总结片策划脚本--EN](#)

The content aims to recap the vibrant experiences of the year 2024 in Chaoyang, presenting a heartfelt portrayal of the city's inclusive spirit and celebrating the love for life shared among its residents.

24.

[2024-12-29_河北古城,来了就不想走\(1\)](#)

The content aims to showcase the enchanting ancient cities of Hebei, enticing viewers to explore their cultural richness and historical significance, while ensuring the narrative resonates with a global audience.

25.

[2024-01-28_1_主宣传片——采访部分](#)

The content aims to effectively communicate the challenges and achievements of various construction and renovation projects, ensuring clarity and engagement while presenting the information in a professional manner.

26.

[2024-12-28 赛里木湖中文字幕-EN](#)

The content aims to promote Sayram Lake as a unique winter destination, enhancing its accessibility to an international audience, ensuring that it resonates well while vividly capturing the experience.

27.

[2024-12-25 1225坝河 脚本-zjt](#)

The content aims to provide a vivid and engaging description of the Bahe River and its significance to the city of Chaoyang, ensuring that it resonates well with an international audience while highlighting the harmony between nature and urban development.

28.

[2024-12-24 1224全过程规划监督-解说词翻译-zjt](#)

The content aims to inform the audience about the Whole-process Planning and Supervision system in Beijing, highlighting its significance in ensuring compliance and quality in construction projects while maintaining a balance between oversight and minimal disruption.

29.

[2024-12-23 【中译英】第一集 全程网办--EN-ZJT](#)

The content aims to inform the audience about the newly implemented online services for land use pre-examination and planning permits in Beijing, while also demonstrating the efficiency and convenience these services provide to enterprises and the general public.

Audience: Individuals and enterprises interested in obtaining land use permissions and planning permits in Beijing, as well as stakeholders in the construction and real estate sectors.

30.

[2024-12-19 1218风险+信用分级分类管理-解说词翻译-EN-ZJT](#)

Intentions: The content aims to enhance understanding and appreciation of Beijing's planning and natural resource management reforms, ensuring that it resonates well with an international audience while maintaining clarity and precision.

Audience: An international audience interested in urban planning, governance, and resource management policies.

More: previous editing work

23 Nov 2024

Host Speech at the Groundbreaking Ceremony of Biosparc

中新生命科学园奠基仪式主持词-1122-EN-1123

[2024-11-23_中新生命科学园奠基仪式主持词-1122-EN-1123](#)

Intentions: An official speech aiming to celebrate the groundbreaking ceremony of Biosparc, highlighting the significance of Sino-Singapore cooperation in biomedical innovation, while inspiring hope for future advancements and collaborations in this key sector.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity, engagement, and a tone of optimism for the future of biomedicine.

Tone: Inspirational and formal, conveying enthusiasm for the collaborative potential between China and Singapore in the biomedical industry.

Audience: The intended audience includes senior government officials, business leaders, academic representatives, and distinguished guests involved in the biomedical and industrial sectors.

Sponsor: The central and local government entities of both Singapore and China, including the Suzhou Industrial Park (SIP) Administration.

13 Nov 2024

BioBAY reports 152.3 billion output value

BioBay--10月--2024-LL-EN

[2024-11-13_BioBay--10月--2024-LL-EN](#)

Intentions: The content aims to inform stakeholders in the biopharmaceutical and health industries about BioBAY's growth and innovations, ensuring that it resonates well while highlighting the significance of the park's achievements in these sectors.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement.

Tone: Informative and optimistic, conveying the success and future potential of BioBAY in the biopharmaceutical sector.

Medium: Press release for industry professionals and investors.

Audience: Industry professionals, investors, and stakeholders in the biopharmaceutical and healthcare sectors.

19 Oct 2024

非公党建宣传片脚本1010EN

[2024-10-19_非公党建宣传片脚本1010EN](#)

Intentions: The content aims to communicate the significance of non-public enterprises and Party building in driving social and economic development in China, ensuring that it resonates well with audiences interested in cultural innovation and industry trends.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement, suitable for readers interested in government initiatives and cultural industries.

Tone: Informative and motivational, inspiring confidence in the role of Party building in economic development.

Medium: Subtitles.

Audience: The intended audience includes policymakers, cultural industry professionals, and the general public interested in initiatives related to Party building and economic development.

Sponsor: Sponsored by the local government or specific cultural initiatives within Beijing, focused on showcasing achievements in the cultural industry.

20 Sep 2024

苏州工业园区文化产业

[2024-09-20 \(英文\)文字内容](#)

Intentions: The content aims to showcase the cultural and industrial significance of Suzhou Industrial Park to an international audience, ensuring that it resonates well while highlighting the achievements and future aspirations of the region.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement, suitable for a promotional brochure or report.

Tone: Informative and enthusiastic, with a touch of inspiration to engage the audience about Suzhou's cultural and industrial achievements.

Audience: Stakeholders in cultural industries, investors, tourists, and general readers interested in Suzhou's development.

Sponsor: Sponsored by the Suzhou Industrial Park Administrative Committee (SIPAC) and local cultural and industrial promotion organizations.

23 Aug 2024

Manual+foldout(parts)-0822(edited)

[2024-08-23_Manual+foldout\(parts\)-0822](#)

Intentions: The content aims to inform expats about the services offered by SIP to facilitate their administrative processes, ensure smooth integration into local life, and enhance their overall experience in the Suzhou area, ensuring that it resonates well while promoting the benefits of the International Edition of SIP Service Online.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement.

Tone: Informative and welcoming, designed to alleviate concerns and encourage usage of the services.

Audience: The intended audience includes expatriates living in or moving to Suzhou, as well as local authorities and potential foreign investors.

Sponsor: The publication was sponsored by the Suzhou Industrial Park authorities and relevant local government entities aiming to improve services for expats and promote the region as a hub for international business.

31 Jul 2024

7-苏州机场代码上线 联通全球-en

[2024-07-31_7-苏州机场代码上线 联通全球-en](#)

Intentions: The content aims to inform readers about the new three-letter code for Suzhou City Terminal, highlighting its significance for air travel and its impact on connecting Suzhou with global destinations while emphasizing convenience and economic growth for the region.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement.

Tone: Informative and optimistic, aiming to convey progress and opportunity.

Audience: General public, travelers, and stakeholders in the aviation and tourism industry.

Sponsor: Shanghai Airport Authority.

24 Jun 2024

Memoir--曾经沧海补充(1)-EN-LL-ZJT.docx

[2024-06-24_Memoir--曾经沧海补充\(1\)-EN-LL-ZJT](#)

Intentions: The content aims to document significant developments in Yangguang Group's management and brand upgrading while sharing insights into interpersonal and organizational dynamics, ensuring that it resonates well with stakeholders, business leaders, and art communities while emphasizing the importance of cultural exchanges.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity, engagement, and narrative flow.

27 May 2024

祝酒词-EN

[2024-05-27_祝酒词-EN](#)

Intentions: The content aims to foster goodwill and promote cooperation between Chinese and German enterprises, ensuring that it resonates well with attendees while highlighting the importance of mutual development.

Audience: Business leaders, government officials, and stakeholders involved in Sino-German relations.

Sponsor: Sponsored by the Taicang Municipal Government

28 May 2024

米物无线静音键鼠套装三代产品页策划0514-LL

[2024-05-28_米物无线静音键鼠套装三代产品页策划0514-LL](#)

Intentions: The content aims to effectively highlight the features and benefits of the MIIIW Third-generation Wireless Silent Keyboard and Mouse Combo, ensuring that it resonates well with potential buyers while emphasizing usability and innovative design.

Audience: The intended audience includes tech-savvy consumers looking for modern, efficient, and user-friendly computer peripherals, such as students, professionals, and casual users who appreciate quality and design in their devices.

23 May 2024

江苏苏州工业园区能源绿色低碳转型实践-WL-EN

[2024-05-23_江苏苏州工业园区能源绿色低碳转型实践-WL-EN](#)

Intentions: The content aims to inform stakeholders and the general public about the successful green and low-carbon energy transition practices of Suzhou Industrial Park, ensuring that it resonates well while highlighting innovative strategies and outcomes.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity, engagement, and factual integrity.

Tone: Informative and authoritative, intended to reflect the achievements and plans of Suzhou Industrial Park in green development.

Audience: Policymakers, industry professionals, environmental advocates, and the general public interested in sustainable development practices.

Sponsor: Sponsored by local government entities championing sustainable urban development.

15 Dec 2021

part5-end-《海南旅游指南》最终版-任奕霏EN-20211202

[2021-12-15_part5-end-《海南旅游指南》最终版-任奕霏EN-20211202](#)

Intentions: The content aims to inform and entice potential visitors to Changjiang Li Autonomous County, highlighting its natural beauty, rich culture, and recreational opportunities, ensuring that it resonates well while providing practical travel information.

Style: Professional and polished, with a focus on clarity and engagement.

Tone: Inviting and enthusiastic, capturing the allure of the location and encouraging exploration.

Audience: The intended audience includes potential tourists, travel enthusiasts, and cultural explorers interested in experiencing the natural and historical attractions of Hainan, particularly families and individuals looking for unique travel experiences.

Sponsor: Sponsored by Hainan tourism board promoting Hainan as a travel destination.

More samples upon request

Job # 项目 (中文)

- 1 12组漫画发布文案0904(edited).docx
 - 2 lim-太保产险短视频文稿0903(edited).docx
 - 3 ART系列机械键盘Z830ProMax(edited).docx
 - 4 A brochure--宣传册文案:与世界对话的江南小城0820en-ZJT(edited).docx
 - 5 Manual+foldout (parts) -0822(edited).docx
 - 6 Marshmallow Earbuds Plus-棉花糖plus-20240819(edited).docx
 - 7 Thermo-hygrometer-温湿度时钟-20240819-EN(edited).docx
 - 8 Music Cube TRUE Wireless Earbuds--音立方无线耳机-20240819-EN(edited).docx
 - 9 Speech--百年校庆纪念册前言0721终稿(邢校)-EN(edited).docx
 - 10 《从“新”出发向“新”而行》3分钟版本-EN-LL(edited)
 - 11 part 5--补充翻译-en-0808(1)(edited)
 - 12 part--4--纪录片《生生不息》90分钟国际版翻译中文-ZJT(edited)
 - 13 生生不息-part 3-0807(edited)
 - 14 生生不息-Part 2-0806(edited)
 - 15 【2】景区概况+十大景观【翻译修改版】-改.docx
 - 16 生生不息-part 1
- Job # 项目 (中文)
- 1 12组漫画发布文案0904(edited).docx
 - 2 lim-太保产险短视频文稿0903(edited).docx
 - 3 ART系列机械键盘Z830ProMax(edited).docx
 - 4 A brochure--宣传册文案:与世界对话的江南小城0820en-ZJT(edited).docx
 - 5 Manual+foldout (parts) -0822(edited).docx
 - 6 Marshmallow Earbuds Plus-棉花糖plus-20240819(edited).docx
 - 7 Thermo-hygrometer-温湿度时钟-20240819-EN(edited).docx
 - 8 Music Cube TRUE Wireless Earbuds--音立方无线耳机-20240819-EN(edited).docx
 - 9 Speech--百年校庆纪念册前言0721终稿(邢校)-EN(edited).docx
 - 10 《从“新”出发向“新”而行》3分钟版本-EN-LL(edited)
 - 11 part 5--补充翻译-en-0808(1)(edited)
 - 12 part--4--纪录片《生生不息》90分钟国际版翻译中文-ZJT(edited)
 - 13 生生不息-part 3-0807(edited)
 - 14 生生不息-Part 2-0806(edited)
 - 15 【2】景区概况+十大景观【翻译修改版】-改.docx
 - 16 生生不息-part 1

17 9-十全街-电子杂志
18 7-苏州机场代码上线 联通全球-en.docx
19 8--苏州狮山大剧院将于8月底启幕 开幕季演出同步登场-en.docx
20 5--苏州当代美术馆“空间生产力”项目——“有记花房”&“过曝的金丝绒”
开幕-en.docx
21 4---第四届海峡两岸青年文化月在苏州开幕-LL.docx
22 3--赴一场扇艺盛宴 苏州狮子林举行“狮林真趣 雅物清风”园林消夏纳
凉文化展-LL.docx
23 苏州工业园区营商环境建设2024年工作要点0709(印发稿) -EN-0727
24 30周年交响之夜主持词0723-0725改.docx
25 part1--ZJT-前-2024新吴区宣传册文案0613-0716
26 part 2---2024新吴区宣传册文案0613(3)-EN-LL.docx
27 新加坡代表团采访文本(24.07.01)-EN-0703.docx
28 项目文案第三章-信达之后
29 Section 1-3--项目文案前三章-信达-EN-LL-2.docx
31 2024-06-22篇章文案-EN(1).docx
32 报名材料-EN.docx
33 【3】寻找传承人 (2) -EN-0627.docx
34 Memoir--曾经沧海补充(1)-EN-LL-ZJT.docx
35 SISPARK_人工智能时代与创新集群介绍.docx
36 苏州工业园区开发建设成果展_30年回顾与展望-成果展-待翻译
-20240606-EN.docx
37 【To Brian】二楼-待翻译-20240606-EN-LL.docx
38 【To Brian】【翻译稿】【定稿】征集方案-第六届“第三只眼看中国”国际短
视频大赛-ZJT.docx
39 唱词删减版(双语V1).docx
41 V4 20240524 1730 中文 中奥经济论坛太仓推介文字稿(1)-EN-WL
42 16 叶笃正1979-ZJT
43 15 翟光明1678-ZJT
44 14 俞鸿儒2216-EN-ZJT
45 米物无线静音键鼠套装三代产品页策划0514-LL
46 【To Brian】9_江南文化艺术节 电子杂志-LL
47 6--“中法建交60周年:遇见青年•遇鉴文明”青年对话会系列活动在苏州
举行-EN
48 祝酒词-EN(edited)
49 Jiangkou Village(1).docx
50 8--轧到仙气 更有福气-LL2
51 7--20240521柏悦露台映像 推广-LL
52 12 尹文英2344-ZJT
53 13 侯仁之2015-ZJT

54 江苏苏州工业园区能源绿色低碳转型实践-WL-EN
55 11 周先庚2245-zjt
56 1-2024第三届“我中意你”金鸡湖景区中意文化交流活动举行
-EN-WL-0522
57 10-张金哲2075-ZJT
58 9-王文采2050-EN
59 8_何泽慧2133_EN_LL
60 chair words-20240514下午稿-我中意你开幕式主持串词(翻译)
-EN.docx
61 Speech_20240511第三届中意文化交流开幕致辞V2--朱云磊 - 简短-EN
62 7-夏培肃1624-EN
63 6-青蒿素1577-LL-EN
64 4-陆元九1445-EN
65 3-张丽珠1908-EN.docx
66 2-赵梓森1631-EN.docx
67 Introduction to sites.docx
68 1-顾诵芬2047--EN.docx
69 1_远大唱词 中英文.docx
72 0419-“新版北京国际版门户网站”一图看懂--EN.docx
73 Chapter 29-0000-Zhu.docx
74 Chapter 25--part2---- Yangguang Supermarket rise against the market
downturn
75 Chapter 29-2-LL
76 Chapter 29-1-LL
79 Wuxi emagazine--Feb
80 相城档案-中2022-0320-创智-EN
81 【翻译稿】黔南形象宣传片修改创意说明--EN(edited)(1)
82 2024贵州省情宣传片《阅尽千山》文稿(标色)
83 chapter I--《苏园六纪》之一(定)en0613 - edited.docx
84 Chapter II --《苏园六纪》之二(定) -- edited.docx
85 Chapter III--《苏园六纪》之三(定)-- edited.docx
86 Chapter IV--《苏园六纪》之四(定)--edited.docx
87 Chapter V---《苏园六纪》之五(定)- edited.docx
88 Chapter VI--《苏园六纪》之六(定)-- edited.docx
90 第三十一章 海外撷英-下--王文亮wwl.docx
91 第三十一章 海外撷英-上--肖颖--part2.docx
94 相城档案-中2022-0320-EN-WL--Part 2.docx
95 相城档案-中2022-0320-EN-Part1. docx.docx
96 相城档案-后-part 3--zjt.docx
97 第三十一章 海外撷英-下--王文亮wwl.docx

98 第三十一章 海外撷英-上--肖颖--part2.docx
99 Wuxi-magazine--1月杂志翻译2024-EN.docx
100 Chapter 22-Memories.docx
102 WL--part2--2.24新的春天 新的世界节目单内容-0129更新-part 4.docx
103 LL--part2---2.24 新的春天-阿巴拉契亚之春&e小调.docx
104 LL--李莉--1--2.24新的春天乐曲介绍前三个.docx
105 WL-王丽--1---2.24新的春天 新的世界节目单内容-吴玉霞-EN.docx
106 Dali--古城春秋补译文字en.docx
107 Suzhou2--全国首个苏绣非遗主题地铁站正式启用-EN.docx
108 Suzhou3--苏州民族管弦乐团圆满完成名古屋2024“欢乐春节”活动.docx
109 Authentic Suzhou style celebration of the Spring F.docx
110 Chapter 22-Memories.docx
111 Preface--园区30周年大事记 序（沈书记）-EN-ZJT.docx
113 chapter 6&7--第六届进博会传播影响力报告中文定稿
-2023.12.27-VI&VII(1)-LL.docx
114 chapter5--CIIE-第六届进博会影响力报告--LL.docx
115 Editorial note--编辑说明—30周年大事记精选--EN.docx
116 附件2:信函模板-EN.doc
117 1222-01-《新时代上海“人民城市”建设的探索与实践》第三轮图书发布
-EN-WL.docx
118 1222-02-世界城市日主题展-EN-WL.docx
119 changbai mountain.doc
120 Chapter 27(edited).docx
121 Chapter 27(edited).docx---额外补偿Extra-payemnt
122 李院长结束语-第十八期IEEE PCCC云论坛-李鹏-231204-V2
123 李主任主持词-第十八期IEEE PCCC云论坛-李博-231204-V2
124 李院长致辞-在第十八期IEEE PCCC云论坛上的致辞
-231204-V2-EN.docx
126 6-缤纷迎新季, 我们不如这样跨年
127 9-全力冲刺四季度 苏州各地举行金秋经贸洽谈会--EN-To Brian
128 8-2023年长江文化节在张家港举行
129 2023 Chinese Opera Gala (Kunshan) –2023年戏曲百戏(昆山)盛典圆满闭
幕--113.docx
130 Invitation-【电力气象】2023 IEEE PES 北京分会云论坛邀请函 -
v1-EN.docx
131 2-2023第四届建筑遗产保护与修复博览会圆满落幕-zjt-to Brian
132 《中国概览》简介等--EN.docx (
133 丝路电商—视频脚本(提报1115V3)-EN.docx
134 报告短章v1.杭州电商-1-改-EN.docx

135 Marvelous SIP_部长改修订稿—园区展示中心数字沙盘脚本调整-确认
配音版(二配)-EN.docx

136 大咖采访英语字幕(1)(1).docx

137 中国概览-补充英文1107.docx

138 1-Website-官网翻译wwl(1).docx

139 Yangcheng Digital Valley--To be polished.docx

141 25---Experts explore urban construction at.docx

142 MIIW_BLACKIO_QMK固件升级方法_V1.2-en.docx

143 MIIW BlackIO VIA使用说明_V1.1-EN.docx

144 曼谷-EN.docx

145 19--1031-【速记稿】231029 04 城市金融研讨会--迈向地方金融框架-EN

146 18--1031-【速记稿】231029 03 对可持续发展目标城市的深入探讨 SDG
CITIES DEEP DIVE-EN.docx

147 15--10月30日-2023全球城市论坛-5-2-EN-WL.docx

148 14---1030-主题论坛传承历史文脉 创建科技新城”文化主题论坛
5-1-En.docx

149 【字幕版】终版-2023十年回顾暖场片解说词10月10日(1)-EN.docx

150 Speech --Hi Jiangsu.docx

151 Memorabilia-2017.docx

152 Editor's note编辑说明.doc

153 Memorabilia 2014-16.docx

154 CEPRI---中国电科院展厅解说词 .docx

155 Speech at the ceremony for United Nations Investment Promotion Awards
2023.docx

156 Chapter 25 Yangguang Supermarket rise against the market downturn-Part
1.docx

157 Urgent-Wenzhou.doc

158 推介词-EN.docx

159 【1007】2023郑州接待手册(3).docx

160 Part 2_苏州工业园区成果展讲解词-09150927(1).docx

161 1---Guizhou-EN-0927.docx

162 Part 1_苏州工业园区成果展讲解词-09150927.docx

163 (改2)“共赏江南月”企业家之夜-领导致辞-EN.docx

164 12-太仓德国啤酒节

165 11_第五届大运河文化旅游博览会在苏州盛大开幕

166 0-多测合一(中英字幕)(1)--ZJT.docx

167 1-【第一集】(中英字幕)--ZJT.docx

168 2-第二集施工图审查-中文字幕-ZJT.docx

169 10-电子杂志 9月

170 9-Kunqu Opera-以咖啡之名,爱上昆曲之乡-ZJT.docx

171 1-2023 International Forum on Energy Transitions2023国际能源-LL.docx
172 2-2023 Suzhou Taihu Marathon苏州太湖马拉松.docx
173 3-Maison&Objet 法国M&O展-LL.docx
174 4-Conference-苏州召开推进大会
175 5-Singapore Airlines -新加坡航空正式入驻苏州城市航站楼.docx
176 6-Yang Mingyi-杨明义和他笔下的水墨江南
177 7-Kunqu Opera-“文明遇·鉴：中国昆曲江苏周”对外文化交流活动将在法国巴黎举行
178 8-China-Arab States Animation Industry Forum -中国-阿拉伯国家动漫产业论坛在苏州举行
179 Sub-forums of 2023世界大河文明论坛(中国·郑州)分论坛.docx
180 2023国际山地旅游暨户外运动大会宣传片文案[AB版](1).docx
181 4-Report of TCM(edited)-0908.docx
182 3-Report of TCM(edited)-0906.docx
183 1-MIIW_米物优享温湿度时钟详情页文案-EN.docx
184 22--colorful Guizhou.doc
185 2-Report of TCM-WL-0830.docx
186 1-chapter-1-1.3-1.4-中国石化一带一路报告1.3和1.4wwl.docx
187 00---待校正翻译稿(0902).doc
188 5-chapter 5--0830责任荣誉&大事记-给翻译-EN-0902
189 3-1-chapter 3--中国石化一带一路报告-2023-第三章-EN (1)
190 2_0829-中国石化一带一路报告-给翻译 第二章(1)
191 chapter4--20230829中国石化一带一路报告-给翻译-第四章 wwl(4).docx
192 0-preface-中医药蓝皮书开头-ZJT.docx
193 5-岁月伊犁英文翻译--0823-修订版(1)-0825.docx
194 4-斑斓伊犁英文翻译-EN-LL.doc
195 3-开放伊犁英文翻译-EN-LL.doc
196 Shen Ying-嘉宾资料--EN.docx
197 Pan Dongming--浙江赶街(2).docx
198 GDI第四批补充翻译0821-创新包容-EN.docx
199 Beijing Post.docx
200 2-遇见伊犁英文翻译.doc
201 1--李小多-en.docx
202 2-高回合--.docx
203 3-李鸣涛-.docx
204 Cheng Xu--程旭-EN.docx
205 大会内容0822-EN.docx
206 CBEX
207 山河伊犁英文翻译--EN.doc
208 王帅鹏--附件一：2023中国电子商务大会 -嘉宾信息收集表-EN.docx

- 209 英语校对-230717-好风凭借力字幕(edited)
- 210 左岸游客中心融服站简介(删减)-EN(edited)
- 211 4--图片介绍(崂山区)-EN(edited)
- 212 3-在加拿大开展文化交流活动上的推介稿202307-EN & 3-在加拿大开展文化交流活动上的推介稿202307-EN(Edited)
- 213 2-华侨点评--EN & 2-华侨点评--EN(edited)
- 214 1-主持词--EN & 1-主持词--EN(edited)
- 215 Wuxi-6月杂志翻译(1)-EN-(edited)
- 216 院新闻-《智能电气化的创新全景》英文报告发布会-译文-230621-V3-加照片-EN(proofed)
- 217 Rittmann院士精英周发言稿0705(3)-EN(proofed)
- 218 PB01情页文案0629翻译中文稿-EN(edited) MIIIW
- 219 9-苏州轨道交通11号线开通运行 wwl(edited)
- 220 8-2023金鸡湖端午龙舟赛成功举办wwl(edited)
- 221 7 江南文化艺术节 电子杂志wwl(edited)_v1
- 222 6 2023中国(苏州)世界光子产业发展大会举行(2)-XY.docx
- 223 5 2023福布斯中国·消费活力城市榜发布 苏州位列第十-XY.docx
- 224 4 2023苏州首店经济发展大会举行 19家品牌首店落户苏州-XY.docx
- 225 3 “情系苏州 共筑梦想” 苏州发展大会邀海内外乡贤嘉宾共话发展-XY.docx
- 226 2 第十五届苏州国际精英创业周将于7月10日开幕wwl.docx
- 227 1 苏州夏日美食wwl.docx
- 228 嘉宾邀请函通用模板-附政府章
- 229 Chapter Three Enlightenment of Fine Arts
- 230 Chapter 7 My love story--section 2
- 231 Chapter 7 My love story-section 1
- 232 3月杂志 摘要(1)
- 233 1 苏州夏日美食wwl
- 234 1 苏州夏日美食wwl (edited)
- 235 2 第十五届苏州国际精英创业周将于7月10日开幕wwl
- 236 2 第十五届苏州国际精英创业周将于7月10日开幕wwl (edited)
- 237 3 2023苏州首店经济发展大会举行 19家品牌首店落户苏州-XY
- 238 3 2023苏州首店经济发展大会举行 19家品牌首店落户苏州-XY (edited)
- 239 4 2023福布斯中国·消费活力城市榜发布 苏州位列第十-XY
- 240 4 2023福布斯中国·消费活力城市榜发布 苏州位列第十-XY (G edit)
- 241 5 2023中国(苏州)世界光子产业发展大会举行-XY (B edit)
- 242 5 2023中国(苏州)世界光子产业发展大会举行(2)-XY
- 243 5 2023中国(苏州)世界光子产业发展大会举行(2)-XY (G edit)
- 244 6 “情系苏州 共筑梦想” 苏州发展大会邀海内外乡贤嘉宾共话发展-XY

245 6 “情系苏州 共筑梦想” 苏州发展大会邀海内外乡贤嘉宾共话发展-XY
(edited)

246 7 江南文化艺术节 电子杂志wwl

247 7 江南文化艺术节 电子杂志wwl.docx

248 7 江南文化艺术节 电子杂志wwl(edit)_v1

249 7 江南文化艺术节 电子杂志wwl(edit)_v1.docx

250 8-2023金鸡湖端午龙舟赛成功举办wwl(1).docx

251 8-2023金鸡湖端午龙舟赛成功举办wwl(1)(G).docx

252 8-2023金鸡湖端午龙舟赛成功举办wwl(edited)

253 8-2023金鸡湖端午龙舟赛成功举办wwl(edited).docx

254 9-苏州轨道交通11号线开通运行 wwl.docx

255 9-苏州轨道交通11号线开通运行 wwl(edited)

256 9-苏州轨道交通11号线开通运行 wwl(edited).docx

257 9-苏州轨道交通11号线开通运行 wwl(G).docx

258 英语校对-230717-好风凭借力字幕.docx

259 英语校对-230717-好风凭借力字幕(edited)

260 PB01情页文案0629翻译中文稿-EN.docx

261 PB01情页文案0629翻译中文稿-EN(edited)

262 PB01情页文案0629翻译中文稿-EN(edited).docx

263 1-主持词--EN(suggested)

264 2-华侨点评--EN

265 2-华侨点评--EN(suggested)

266 3-在加拿大开展文化交流活动上的推介稿202307-EN

267 3-在加拿大开展文化交流活动上的推介稿202307-EN(suggested)

268 4--图片介绍(崂山区)-EN

269 4--图片介绍(崂山区)-EN(edited)

270 1-主持词--EN

271 4--图片介绍(崂山区)-EN(edited).docx

272 4--图片介绍(崂山区)-EN(suggested)

273 4--图片介绍(崂山区)-EN(to be edited)

274 左岸游客中心融服站简介(删减)-EN.docx

275 昆曲调

276 3--赴一场扇艺盛宴 苏州狮子林举行“狮林真趣 雅物清风”园林消夏纳
凉文化展-LL(edited).docx

277 4---第四届海峡两岸青年文化月在苏州开幕-LL(edited).docx

278 5--苏州当代美术馆“空间生产力”项目——“有记花房”&“过曝的金丝绒”
开幕-en(edited).docx

279 7-苏州机场代码上线 联通全球-en(edited).docx

280 8--苏州狮山大剧院将于8月底启幕 开幕季演出同步登场-en(edited).docx

281 30周年交响之夜主持词0723-0725改(edited).docx

282 part1--ZJT-前-2024新吴区宣传册文案0613-0716(edited).docx
283 part 2---2024新吴区宣传册文案0613(3)-EN-LL(edited).docx
284 Section 1-3--项目文案前三章-信达-EN-LL-2(edited).docx
285 新加坡代表团采访文本(24.07.01)-EN-0703(edited).docx
286 苏州工业园区营商环境建设2024年工作要点0709(印发稿)
-EN-0727(edited).docx
287 项目文案第三章-信达之后(edited).docx
288 12组漫画发布文案0904(edited).docx
289 A brochure--宣传册文案:与世界对话的江南小城
0820en-ZJT(edited).docx
290 ART系列机械键盘Z830 Pro Max(edited).docx
291 lim-太保产险 短视频文稿 0903(edited).docx
292 Manual+foldout (parts) -0822(edited).docx
293 Marshmallow Earbuds Plus-棉花糖plus-20240819(edited).docx
294 Music Cube True Wireless Earbuds--音立方无线耳机
-20240819-EN(edited).docx
295 Speech--百年校庆纪念册前言0721终稿(邢校)-EN(edited).docx
296 Thermo-hygrometer-温湿度时钟-20240819-EN(edited).docx
297 1_《开门见山》文案(edited-1).docx
298 0913-3修改清洁版-中英文高新区宣传片文案(1)(edited).docx
299 2024-10-18新增文案(+) (1)--EN(edited).docx
300 苏州工业园区文化产业投资推介-邀请函(编辑版).docx
301 Suzhou-a wonderful city--中文推送素材:下一站苏州0929(edited).docx
302 Suzhou-以开放创新推动生物医药及大健康产业高质量发展
-EN(edited).docx
苏州工业园区文化产业投资说明会INVITATION(edited).docx
303 吉利控股集团 唱词 1024-EN(edited).docx
304 折页-0928-EN(edited).docx
305 老苏州茶酒楼简介--EN(edited).docx
306 苏州工业园区数字身份实践案例分享-10-24-合V5 - en.pptx
307 【英文】文字内容(edited).docx
308 【中英对照稿-2】非公党建宣传片脚本1023-1106朱(edited).docx
309 非公党建宣传片脚本1010EN(edited).docx
310 需翻译-朗园Station-EN(edited).docx
311 1_UNGC传播与新闻服务方案(edited)
312 需翻译_20241111--EN(edited).docx
313 中英对照核对(edited).docx
314 2024灯光节总结视频翻译(edited).docx
315 《苏州相城御窑金砖 化泥为金600年传承》文字(edited).docx
316 感知烟台读书会活动通稿 中文-EN(edited).docx

317 Synergy-标题(edited).docx
318 【1121-中英文】第六届“第三只眼看中国”国际短视频大赛作品手册
en(edited).docx
319 To Brian--刻在时光里的园区印记-视频字幕文案-EN(edited).docx
320 翻译20241127-EN(edited).docx
321 1_青岛2024年第10期《雷根斯堡日报》第1篇 中文(edited).docx
322 中国电影博物馆宣传片文案.docx (20240412) --EN(edited).docx
323 Suzhou High-tech Zone(edited).docx
324 20241119学习型城市创建-en(edited).docx
325 中新绿色数码港开工仪式主持词-1122-EN-1123(edited).docx
326 中新生命科学园奠基仪式主持词-1122-EN-1123(edited).docx
327 subtitle-part 4---Online drama(edited).docx
328 subtitle-part 3---Online drama(edited).docx
329 subtitle-part 5---Online drama(edited).docx
330 subtitle-part 6---Online drama(edited).docx
331 subtitle-part 2---Online drama(edited).docx
332 尾厅大墙文字-待翻译-20241119-EN(edited).docx
333 subtitle-part 1---Online drama(edited).docx
334 中文-朝阳-20241115(edited).docx
335 影视杂志卷首语en(edited).docx
336 邮册创意思路(2024, 11月15日下午稿)-园区外办盛洁-EN(edited).docx
337 中新双向投资洽谈会签约仪式邀请函文字-EN(edited).docx
338 BioBay--10月--2024-ZJT-EN(edited).docx
339 BioBay--10月--2024-LL-EN(edited).docx
340 需翻译_20241111--EN(edited).docx